

signia

Life sounds brilliant.

miniPocket 取扱説明書

このたびはminiPocketをお買い求め頂き、誠にありがとうございます。

ご使用の前にこの取扱説明書をよくお読みいただき、
正しくご使用ください。また、この取扱説明書は保証書と一緒に
大切に保管してください。

※この取扱説明書の内容は2019年6月のものです。製品の仕様、付属品、外観等は
予告なく変更される場合があります。

※本文中のイラストは、実際の製品と異なる場合がございます。

目 次

■ 安全上のご注意(必ずお守りください。)	4ページ
■ miniPocketのご紹介	12ページ
■ 各部の名称	13ページ
■ 補聴器とのペアリング	15ページ
■ 操作の仕方	18ページ
■ 電池の交換方法	22ページ
■ 故障かな?と思ったら	25ページ
■ 信号強度の変更	28ページ
■ アフターサービスについて	30ページ
■ 保証規定	32ページ
■ 保証書	34ページ

■ 安全上のご注意(必ずお守りください。)

お使いになる人や他の人への危害・財産への損害を未然に防止するため、必ずお守りいただくことを、次のように説明しています。

■表示内容を無視して誤った使い方をしたときに生ずる危害や損害の程度を次の表示で区分し、説明します。



警告 : この表示がある項目は、「人が死亡または重傷などを負う可能性が想定される」内容です。



注意 : この表示がある項目は、「人が傷害を負う可能性または物的損傷が発生する可能性が想定される」内容です。

■お守りいただく内容の種類を、次の表示で区分し、説明しています。

 **禁止**：この表示がある項目は、してはいけない「禁止」の内容です。

■より快適なご使用のための方法を説明しています。

 よりよくminiPocketを使用するためのアドバイスとヒントです。

禁止

- miniPocketの改造、分解をおこなわないでください。
- miniPocketに強い衝撃を与えたる、ぶつけたりしないでください。
- 直射日光の当たる場所やストーブの近くなど高温になるところに置かないでください。
- 風呂やシャワー、雨などに濡らさないでください。また、台所や浴室などの湿度のあるところに置かないでください。
- miniPocketの汚れを拭き取るときは、アルコールやベンジンを使用しないでください。表面を傷つけます。柔らかい布を使用し軽く拭き取ってください。
- レントゲンやMRIなどの放射線や磁場は、故障の原因になります。検査室に持ち込まないでください。

⚠ 警告

- 破損したminiPocketをそのまま使用しないでください。感電する危険があります。破損した場合は、購入した販売店にご相談ください。
- miniPocketの改造はおこなわないでください。怪我や故障の原因になります。正規の部品、アクセサリをご使用ください。
- 引火性の強い場所や爆発の危険のあるところでは、miniPocketを使用しないでください。
- miniPocketや補聴器は飲み込める小さい部品を含んでいます。これらを飲み込むと窒息の危険を伴います。
 - 小さな子供やペットが触れるところに置かないでください。
 - 小さな子供やお年寄りが使う場合は、誤って飲み込まないよう、周囲の人が常に注意してください。
 - 誤って飲み込んだときはあわてず、医師、救急医療センターなどに相談してください。

⚠ 警告

■リチウム電池は使用方法や使用環境によって、漏液、発熱、破裂したり、怪我や機器の故障の原因になったりします。

- 電池を火の中に入れたり、加熱、分解、改造したりしないでください。
- 電池の(+)と(−)を逆に挿入しないでください。ショートなどの異常反応を起こします。
- 使い切った電池はすぐに機器から取り出してください。使い切った電池を機器に挿入したまま長期間放置すると、電池が過放電を起こします。
- 電池の(+)と(−)を針金などで接続したり、金属製のネックレスやヘアピンなどと一緒に持ち運んだり、保管しないでください。

⚠ 警告

- リチウム電池から漏れた電解液が目に入った場合、失明など障害の恐れがあります。こすらずに水道水などのきれいな水で十分に洗った後、すぐに医師、救急医療センターなどの診察を受けてください。
- リチウム電池から漏れた電解液が皮膚や衣服に付着した場合、皮膚に障害を起こす恐れがあります。すぐに水道水などのきれいな水で洗い流してください。

⚠ 注意

- miniPocketは取扱説明書に従い補聴器の調節用にお使いください。
- 取り扱いはていねいに。
 - miniPocketは精密機械です。落としたり、ぶつけたりしないでください。
 - 汗などが内部に入ると故障する恐れがあります。ご使用の際は汗などが入り込まないよう注意してください。
- miniPocketは高温や湿気をきらいます。
 - 直射日光の当たる場所やストーブの近くなど高温になるところへ置かないでください。
 - お風呂やシャワーに入るときはminiPocketを必ずはずしてください。
 - 台所や浴室、洗面所など湿気のあるところに放置しないでください。
 - 雨に濡らさないでください。
- miniPocketを電子レンジで乾燥させないでください。
- ご不要になったminiPocketは自治体指定の方法で処分してください。

⚠ 注意

- もし、水中に落としてしまったり、衣服といっしょに洗濯してしまったりしたら…
 - 水中に落としたときは、よく水を切り、陰干しにして修理に出してください。修理に出すときはその旨を説明してください。
 - 洗濯機に入れたり、海水や汚水に落としたりしたときは、よく水を切り陰干しにして修理に出してください。修理に出すときはその旨を説明してください。
 - 雨や汗で濡れたときは乾いた布すぐに拭き取り、陰干してください。
 - 故障の原因が、水による故障と判明した場合、保証対象外となり修理できないことがありますので予めご了承願います。なお、保証対象外となりますので修理を実施できる場合でも有料修理になります。
- このminiPocketはあなたの補聴器と通信するように設定されています。他の人のminiPocketで補聴器の設定が変わってしまう場合は、お買い求めの販売店に相談してください。

■ miniPocketのご紹介

miniPocketは、miniPocketに対応している補聴器（以下、補聴器と表記します）のプログラムやボリュームを調節することができます。

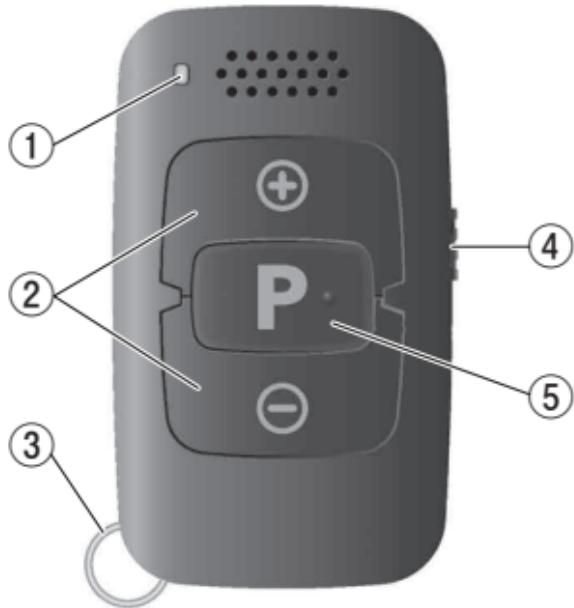
※両方の耳に補聴器を装用している場合は、両方とも調節されます。

補聴器から1m以内であれば調節できます。

（使用中の環境やminiPocketと補聴器の角度、障害物の有無により調整距離が短くなることがあります）



各部の名称



- ① LED
- ② ボリュームボタン
- ③ キーリング
- ④ ロックスイッチ
- ⑤ プログラムボタン

■ロックスイッチ

補聴器の設定を誤って変えないようにするために、miniPocketの機能をロックすることができます。

側面にロックスイッチがついています。

ロックスイッチを下部にスライドさせるとロックされます。(スイッチの赤色が見えます。)

この状態では、ボタンを押しても機能しません。

ポケットやカバンの中などに入れて持ち歩くときに誤ってボタンを押すことを防ぐことができます。

ロックを解除するにロックスイッチを上部にスライドさせてください。(スイッチの緑色が見えます。)



■ 補聴器とのペアリング

miniPocketと補聴器は、最初にペアリングする必要があります。
ペアリングが完了すると次回からは、そのまま補聴器を調節できます。
(万一miniPocketを操作しても補聴器が設定どおりに動作しない場合は、
この手順に従って再ペアリングをおこなってください。)

- ①miniPocketのロックスイッチを下部にスライドします。(ロック状態。14ページ参照)
- ②補聴器の電源を切ります。
(補聴器の電池室を開いてください。補聴器に電池室がない場合は、補聴器の取扱説明書に従い補聴器の電源をお切りください。)
- ③補聴器を耳に装用してください。

④補聴器の電源を入れます。

(補聴器の電池室を閉じてください。補聴器に電池室が無い場合は、補聴器の取扱説明書に従い補聴器の電源をお入れください。)

⑤補聴器は自動でペアリングモードになります。ペアリングモードは3分間持続します。
その間に以下の手順でペアリングを完了させてください。

⑥miniPocketのプログラムボタンを押したまま、ロックスイッチを上部にスライドさせてください。(ロック解除。14ページ参照)

⑦プログラムボタンから指を離してください。miniPocketがセットアップモードになり
LEDが点灯します。miniPocketのセットアップモードは30秒間持続します。

⑧LEDが点灯している間に、補聴器から「ピピッ」と音がするまで、プログラムボタンを
長押ししてください。両耳に補聴器を装用している場合は、両方の補聴器からお知
らせ音が鳴ることを確認してください。

※ペアリングする環境によっては、完了するまで時間がかかることがあります。

⑨miniPocketのセットアップモードを解除するには、30秒間経過するか、ロックスイッチを下部にスライドさせます。(ロック状態。)

⑩これでペアリングは終了です。

ペアリングが完了するとminiPocketが使用できます。

⚠ 注意

- miniPocketのセットアップモード中にボリュームボタンを押さないでください。
他の設定を変更してしまいます。
- 販売店で補聴器の音を調整した後に補聴器とminiPocketのペアリングが切れことがあります。その場合は、補聴器とのペアリングを最初からやり直してください。

■ 操作の仕方

■ プログラムの切換

プログラムボタンを短押しすると補聴器のプログラムが順番に切り換わります。

(1→2→…→1)

補聴器は電池を入れた直後は常にプログラム1になっています。



プログラムを切り換えたときのお知らせ音を設定することができます。
お知らせ音の設定は、お買い求めの販売店にご依頼ください。



■音量の調節

ボリュームボタンを押すと音量を調節できます。

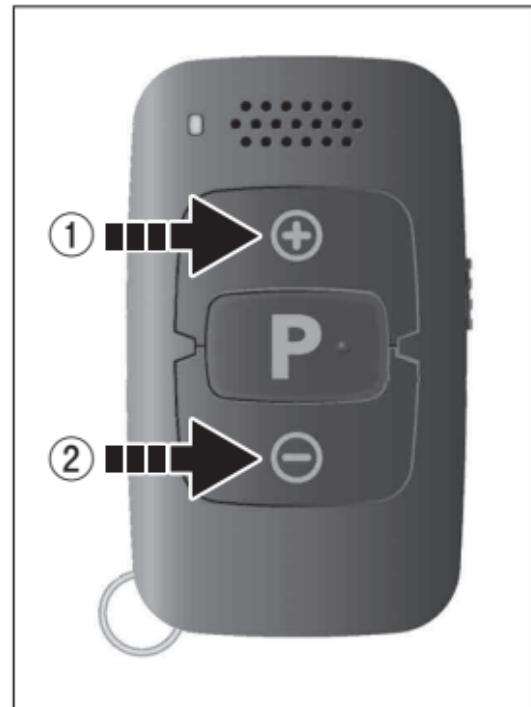
- ①音量を上げるには、“ \oplus ”ボタンを押します。
- ②音量を下げるには、“ \ominus ”ボタンを押します。



ボリュームボタンには下記のときに
お知らせ音を設定できます。

- 音量が最大または最少になるとき
- 音量が1ステップ変化するとき
- 音量が電源オンの位置になった
とき

お知らせ音の設定は、お買い求め
の販売店にご依頼ください。

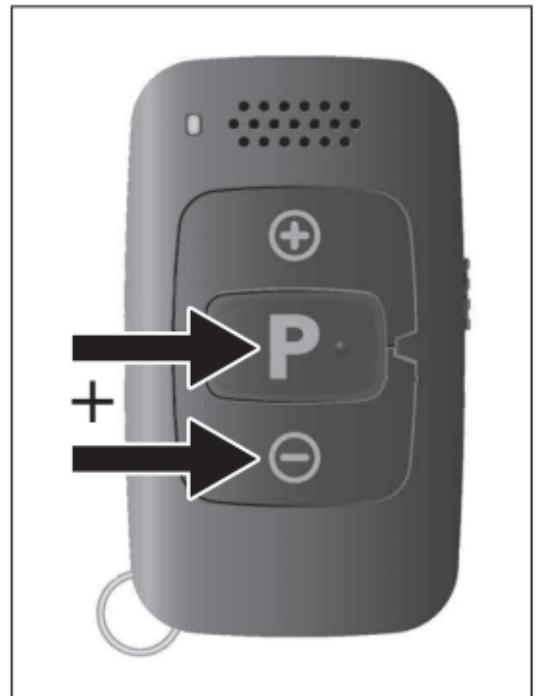


■補聴器のミュート(スリープモード)

- ①プログラムボタンとボリュームボタンの“－”を長押し(2秒)すると、補聴器からお知らせ音が流れた後、ミュートになります。
- ②もう一度、プログラムボタンとボリュームボタンの“－”を長押し(2秒)すると、補聴器からお知らせ音が流れミュートが解除されます。

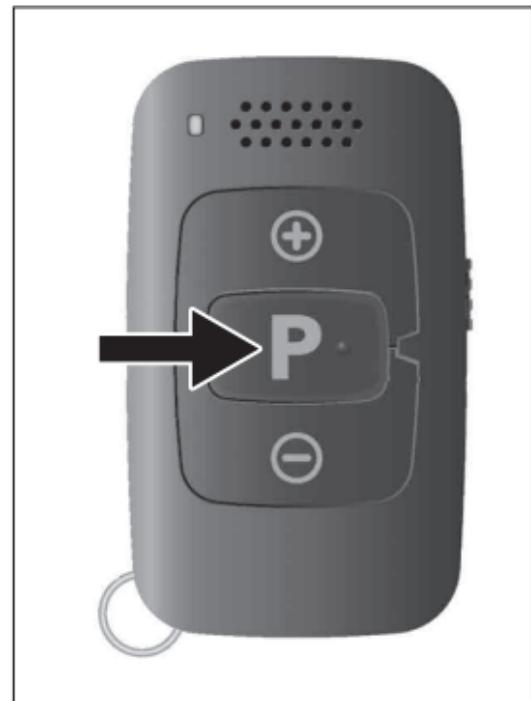


ミュート中、ロックスイッチ以外は動かなくなります。また、補聴器は微弱電流を消費するので長時間使わない場合は、補聴器から電池を取り出してください。



■補聴器の標準設定

(聴こえのプログラム1、ボリューム標準の位置)
プログラムボタンを長押し(2秒)します。



■ 電池の交換方法

miniPocketはCR2450電池を使います。

電池を交換するときは、

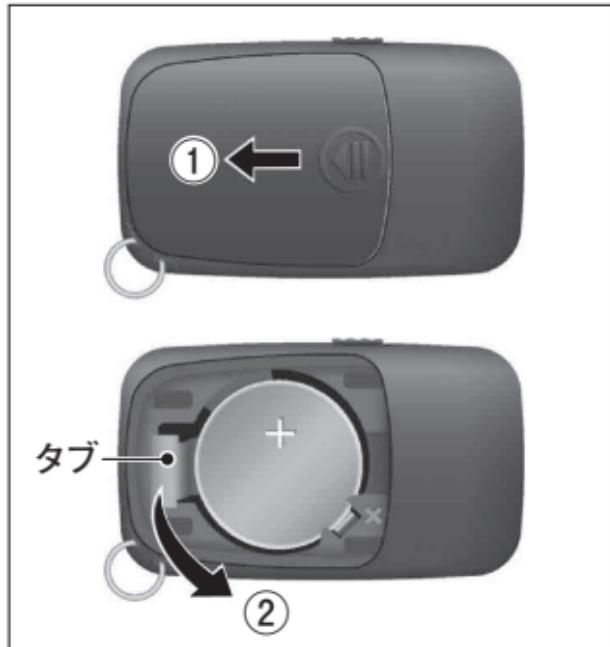
1. miniPocket裏面の電池室カバー(①)

を押し引いて開けます。

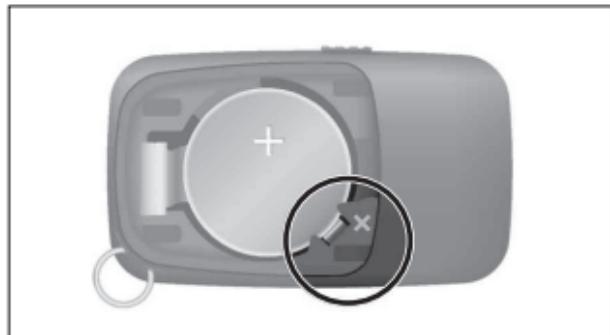
2. タブ(②)を引っ張って古い電池を取り

出してください。

※交換用の電池は家電量販店やホームセンター、ネット通販などでお買い求めください。



3.新しい電池を電池室の内側にある“+”の表示に合わせて電池の+面を上にして、電池を突起の下に滑り込ませてください。



4.下図の手順で電池室カバーを取り付けてください。



電池の交換後、約1年間お使いになれますぐ、miniPocketの使用頻度により電池寿命が短くなることがあります。(付属の電池は、お試し用電池です。電池寿命が短い場合があります。)

⚠ 注意

電池の交換時は+極と-極に注意して下さい。極性を逆にして使用するとショートなどの異常反応を起こして、電池を漏液、発熱、破裂させるおそれがあります。



補聴器とのペアリング設定は、miniPocketに保存されています。
電池を交換しても改めて補聴器とペアリングする必要はありません。

■ 故障かな?と思ったら

症 状

補聴器とペアリングできない

対処方法

- もう1度 補聴器とペアリングしてください。
「補聴器とのペアリング」を参照してください。(15ページ参照)
- 信号強度を上げてください。
「信号強度を調整する」を参照してください。(28ページ参照)
- ご使用の補聴器がminiPocketに対応しているかお買い求めの販売店に
ご確認ください。

症 状

補聴器を操作できない

対処方法

- 電池が正しく挿入されていることを確認してください。
正しく挿入されていた場合は、新しい電池に交換してください。
「電池の交換方法」を参照してください。(22ページ参照)
- ロックがかかっていないことを確認してください。
ロックがかかっていたら解除してください。(14ページ参照)
- 信号強度を上げてください。
「信号強度を調整する」を参照してください。(28ページ参照)
- もう一度 補聴器とペアリングしてください。(15ページ参照)

症 状

LEDが光らない場合

対処方法

- ロックがかかっていないことを確認してください。
ロックがかかっていたら解除してください。(14ページ参照)
- 電池の電圧が低下している可能性があります。
新しい電池に交換してください。
「電池の交換方法」を参照してください。(22ページ参照)

※これ以外の症状の場合は、お買い求めの販売店にご相談ください。

■ 信号強度の変更

miniPocketは、高周波の信号音を発生します。人によっては聞こえることがあります。

制御信号が周囲に影響を与えてしまう場合には、弱い信号音に変更することができます。(通常は補聴器を確実に調節するため強い信号設定が選択されています。)

弱い信号設定は補聴器の調節に影響を与えることがありますので注意してください。

- ①miniPocketのロックスイッチを下部にスライドさせます。(ロック状態。14ページ参照)
- ②miniPocketのプログラムボタンを押したままロックスイッチを上部にスライドさせます。(ロック解除。14ページ参照)

- ③プログラムボタンから指を離してください。miniPocketがセットアップモードになりLEDが点灯します。miniPocketのセットアップモードは30秒間持続します。
- ④弱い信号設定に変更するには、ボリュームの“-”ボタンをLEDがゆっくり点滅するまで押し続けてください。
- ⑤強い信号設定に変更するには、ボリュームの“+”ボタンをLEDが速く点滅するまで押し続けてください。
- ⑥miniPocketのセットアップモードを解除するには、30秒間経過するか、ロックスイッチを下部にスライドさせます。(ロック状態)

■ アフターサービスについて

- 保証書(34ページにあります)

保証書には必ず「販売店名、お買い上げ日」などの記入をお確かめになり、大切に保管してください。

ご転居の場合は事前にお買い上げの販売店にご相談ください。

保証書は再発行いたしませんので、紛失しないよう大切に保管してください。

- 保証期間中、修理依頼されるとき

恐れ入りますが、保証書を添えてお求めの販売店へお持ちください。

保証書の記載内容に従って、修理いたします。保証書の提示がないときは有料修理になります。

- 保証期間経過後の修理について

お求めの販売店にご相談ください。修理により製品の機能が維持できる場合は、お客様のご要望により、有料で修理いたします。

- 部品の保有期間

補修用性能部品の最低保有期間は製造打ち切り後5年間です。

- その他のお問合せは……

アフターサービスなどについてご不明な点は、お求めの販売店までお問合せください。

■ 保証規定

- 1.取扱説明書等の注意書きに従った正常な使用状態で故障した場合には、お買上の販売店に修理をご依頼ください。
- 2.保証期間内に故障して無料修理をお受けになる場合には、商品と保証書をご準備のうえ、お買上の販売店にご依頼ください。
- 3.保証期間内でも次の場合には有料修理になります。
 - (イ) 使用上の誤りや不当な修理、改造による故障および損傷。
 - (ロ) 水没、落下等、お客様の過失による故障、および損傷。
 - (ハ) 犬やその他の動物が噛んだことによる、故障および損傷。
 - (ニ) 火災、地震、水害、落雷、その他の天災地変による故障および損傷。
 - (ホ) 保証書の提示がない場合。

- (ヘ) 保証書にお買上日、製造番号、お客様名の記入がない場合、あるいは字句を書き換えた場合。
- (ト) 故障の原因が本製品以外に起因する(電源の異常電圧等による)場合。
- (チ) リチウム電池

※この保証書は本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従って、この保証書によってお客様の法律上の権利を制限するものではありませんので、保証期間経過後の修理についてご不明の場合は、お買い上げの販売店または弊社にお問い合わせください。

※お客様にご記入いただいた保証書は、保証期間内のサービス活動およびその後の安全点検活動のために記載内容を利用させていただく場合がございますので、ご了承ください。

保証書

品名	miniPocket
製造番号	
お買上日	年 月 日
保証期間	お買上日より2年間
保証対象	miniPocket 本体
お客様名	様

	店名・住所
販売店	

販売元：シバントス株式会社

住 所：〒242-0007 神奈川県大和市中央林間 7-10-1
三機大和ビル 6F

TEL 0800-888-0303 FAX 0800-888-4133

※フリーコールにつながらない場合は、下記番号まで
お問合せください。

TEL 046-289-0303 FAX 046-407-1133

Signia GmbH

Henri-Dunant-Strasse 100 91058 Erlangen Germany



* 1 0 5 3 9 2 7 9 *

キ -10539279 / Rev.B 2019.6